

(1) Number of pages 1 sheet
(2) Date of repair August 86
(3) Initials of the Referencer low

TAMIL NADU ARCHIVES

GOVERNMENT OF TAMIL NADU

Revenue DEPARTMENT

G.O. No.	1226	Press.
~~S.P. No.~~		~~Mis.~~
Dated	23 5 1878	197

Not to be folded or roughly handled.

1226
1

GOVERNMENT OF MADRAS.
LEGISLATIVE DEPARTMENT.

27th April 1878, No. 92.

Opium Act I of 1878.

Read the following paper :—

No. 20. *From D. FITZPATRICK, Esq., Secretary to the Government of India, Legislative Department, to the Chief Secretary to Government, dated Simla, 13th April 1878, No. 817.*

I am directed to acknowledge the receipt of your letter, No. 49, dated 2nd March last, and, in reply, to inform you that, in the opinion of the Government of India, the word "vessel" wherever it occurs in any section of Act I of 1878, except Section 11, means a ship, boat, or other craft used for navigation; but that in that section it means a pot, dish, jar, or other similar receptacle.

No. 21. ORDER THEREON, 27th April 1878, No. 92.

Communicated to the several Translators to Government and to the Advocate-General, with reference to G.O., 2nd March 1878, No. 48.

2. The translation and publication of the Opium Act will now proceed.

(True Extract.)

W. L. Charles

Asst. Secy. to Govt.,
Legislative Department.

To the Translators to Government.
" Advocate-General.
" Revenue Department.

6/5

Ed. A. S. Rodgers.

L. A. S. Rodgers

Prosser 1876, 2012
1870/16

GOVT. of 18781 Sydney.

LEGISLATIVE.

THE TRANSLATIONS TO
GOVERNMENT.

By
No. 20.

Printed 1876, 2012.

Printed 1876, 2012.

Printed 1876, 2012.

50, 514 April 1874, No. 22.

APRIL

Nov. 20-21.

*Given 12.7.1878. Opinion of the Comma-
ment of Justice on the definition of the word
"verbal" occurring in the Act, submitted to
the several Translators to Government of 1878. At
which the translators will now be published.*

*Commenced at
the Board of the same in
confirmation of 4. 2. 12.
March 1876 1874.*

1876, 2012, 2012.